

Výroční zpráva 2009

Azylové ubytování
pro matky a rodiny s dětmi

Aktivizace rodin

Občanská poradna

Občanské sdružení Společnou cestou

Na Pískách 57, 160 00 Praha 6

tel./fax: 272 950 984

info@spolcest.cz

www.spolcest.cz

Úvodní slovo

Vážení přátelé, kolegové a příznivci,

rok 2009 byl významně ovlivněn událostí z konce roku 2008, kdy byla občanskému sdružení vypovězena smlouva o nájmu objektu v Donovalské ulici na Praze 11. Díky usilovnému a vyčerpávajícímu jednání se zainteresovanými stranami se nám podařilo dohodnout prodloužení setrvání v prostorách a část objektu jsme mohli užívat až do poloviny roku 2009.

Jednali jsme také o dalším fungování poskytovaných služeb a zejména o službě azylového ubytování. Nakonec naše sdružení přistoupilo na náhradní řešení a od dostalo do nájmu samostatné byty

v různých městských částech Prahy. Služba AU mohla tedy být za cenu poloviční kapacity zachována, avšak došlo vzhledem k povaze poskytování služby k několika změnám. To způsobilo nutnost přepracovat veškeré pracovní postupy, standardy kvality sociálních služeb a metodické postupy.

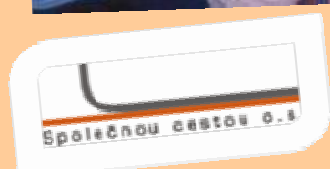
Závěrem bych také chtěla poděkovat všem, kdo nás během roku intenzivně a aktivně podporovali a pomáhali nám zachovat smysl a kvalitu služeb.

Milena Svobodová
ředitelka

1997	▪ Registrace občanského sdružení Společnou cestou ▪ O. s. získalo do pronájmu část objektu bývalých jeslí v Donovalské ulici v Praze 11 ▪ Realizace projektu „Občanské poradenské centrum Jižní Město“ ▪ 1. září zahájen provoz Azylového ubytování pro rodiny v krizových situacích ▪ 15. září zahájena činnost Občanské poradny Jižní Město
1998	▪ Zahájen projekt „Internetový klub OPC JM“ pro klienty azylového ubytování i pro veřejnost ▪ Navázána spolupráce s českobratrským evangelickým sborem v Praze na Spořilově ▪ Zahájen projekt volnočasových aktivit a doučování pro děti a vzdělávací aktivity pro dospělé
1999	▪ V návaznosti na službu azylového domu zprovozněn první tréninkový byt ▪ Otevřeno detašované pracoviště v Černěvsi – Dům na půl cesty
2000	▪ Realizován projekt „Přechodné zaměstnávání klientů OPC JM na volném trhu práce“
2001	▪ Zahájena jednání o stavbě sborového domu v těsném propojení s objektem OPC JM – společný projekt o. s. Společnou cestou a ČCE
2002	▪ Pokračují projekty „Dživas Jekhetane“, „Internetový klub OPC JM“, „Přechodné zaměstnávání klientů OPC JM na volném trhu práce“
2003	▪ Probíhá rekonstrukce objektu Občanského poradenského centra Jižní Město – výměna oken, oprava fasády atd.
2004	▪ Zahájen projekt „Otevírání cest“ ▪ Ukončen projekt Dům na půl cesty
2005	▪ Partnerství v projektu „Rozvoj kvalitních služeb občanských poraden pro sociálně znevýhodněné občany“ ▪ Realizace projektu „Učit se učit“ podle metody dr. Reuvena Feuersteina ▪ Realizace projektu „Vzděláváním proti předluženosti“
2006	▪ Partnerství v projektu „Aktivizace pracovního potenciálu sociálně znevýhodněných občanů“ podpořeného z ESF
2007	▪ Registrace tří sociálních služeb podle zákona č. 108/2006 Sb., o sociálních službách: azylové domy, odborné sociální poradenství, sociálně aktivizační služby pro rodiny s dětmi
2008	▪ Neočekávaná výpověď z nebytových prostor ze strany MČ Praha 11, zahájena intenzivní jednání a pokusy o revokaci usnesení s velkým přispěním členů sboru ČCE
2009	▪ Vyklízení objektu Občanského poradenského centra Jižní Město, hledání alternativních řešení zachování poskytovaných služeb



Z historie v obrazech...



Azylové ubytování pro matky a rodiny s dětmi

V souvislosti s výpovědí z prostor na adrese Donovalská 1862 procházelo sdružení na začátku roku 2009 fází, kdy nebylo zřejmé, zda-li se podaří pokračovat v poskytování služeb. Následně po vzájemné dohodě mezi MČ Praha 11, radním MHMP Jiřím Janečkem a naším občanským sdružením byla uzavřena smlouva o dočasném užívání objektu na 28 dní, nicméně došlo k prodloužení této lhůty a bylo nám



umožněno v části objektu setrvat až do června 2009. K užívání nám v této době byly ponechány 4 ubytovací jednotky o kapacitě 10 lůžek a v části objektu skladovací prostory. Administrativní zázemí bylo přestěhováno do sídla organizace Na Pískách 57, Praha 6. Dále došlo k postupnému přesunu místa realizace služby do sousední budovy Sborového domu Milíče z Kroměříže. Vzhledem ke skutečnosti, že do tohoto objektu byly po vyklizení Donovalské 1862 přesunuty služby sociálního poradenství Občanské poradny a služby aktivizace rodin s dětmi, je možné pokračovat v těsné spolupráci jednotlivých typů služeb poskytovaných sdružením. I přes tuto nepříznivou situaci jsme se snažili o udržení služeb s ohledem na zájmy matek a rodin s dětmi bez přístřeší.

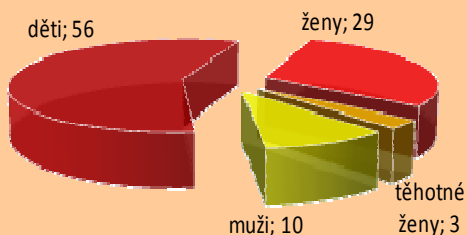
Nucená transformace organizace vyžadovala rozsáhlé práce a činnosti spojené s vyklizením objektu azylového domu o výměře 1300m², stěhováním, přemísťováním zařízení do nových provizorních prostor a jejich zařizováním.

Velkou změnou prošlo Azylové ubytování. Po několikaměsíčním vyjednávání, kdy se nepodařilo nalézt vhodný objekt pro realizaci služby, se o. s. Společnou cestou dohodlo na variantě MHMP z března 2009, kterou bylo poskytování azylové typu služby v pronajatých magistrátních bytech. O. s. Společnou

cestou vnímá toto řešení jako pilotní projekt azylových bytů, které alespoň zčásti nahradí ztracenou azylovou kapacitu v původním objektu v Donovalské ulici (kapacita původního objektu byla 60 lůžek, nyní 29).

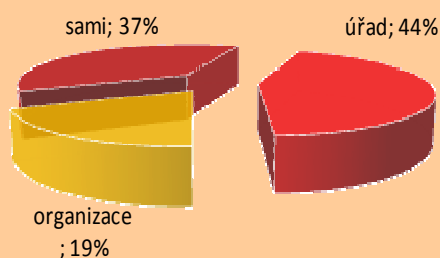
MHMP magistrátní byty přiděloval postupně, což se zpočátku projevilo poklesem kapacity a jejím pozvolným navyšováním. V první etapě (17.4.2009) byly podepsány smlouvy o pronájmu ke

Počet uživatelů



dvěma bytům s dispozicí 1+kk. Předpokladem pro poskytování služby byla nutnost vybavit byty vhodným zařízením. Část vybavení bylo možné použít z vyklizeného objektu, část bylo nutné dokoupit. Situaci kolem stěhování ztížil i fakt, že byty byly dlouhodobě neobývané, což výrazně zpomalilo nastěhování prvních uživatelů. Bylo nutné provést revizi elektrických zařízení, montáž elektrických hodin apod. Proto první uživatelé mohli využít tyto dva byty až o měsíc později (první stěhování 11.5. a 14.5.).

První kontakt



Další etapa přidělení bytů o velikosti 2+kk proběhla koncem května a začátkem června (podepsání smlouvy 27.5. a 4.6.). V tomto případě proběhlo nastěhování poměrně standardním způsobem, oba byty byly připraveny pro první uživatele zhruba po 14 dnech od podpisu smlouvy.

Poslední etapu je možné rozložit na dvě fáze. V první fázi byla podepsána smlouva k bytu o velikosti 3+1 (22.6.2009). Vzhledem k nutným opravám se mohli první uživatelé nastěhovat až 16.7. Ve druhé fázi jsme podepsali smlouvu k bytu rovněž o velikosti 3+1, nicméně tento byt se nacházel před rozsáhlou rekonstrukcí a definitivně nastěhovat se mohli uživatelé až 28.10.



Celý proces přesunu standardního azylového domu do azylových bytů si vyžádal maximální zapojení členů sdružení a zaměstnanců. Do stěhování byli zapojeni jak samotní uživatelé, tak i bývalí nezaměstnaní klienti, kterým jsme v rámci služby aktivizace rodin umožnili zvýšit si příjem dohodou o provedení práce na činnosti související s likvidací objektu.

Vedle kontinuálního poskytování služby bylo nutné vyklidit objekt, přestěhovat velké množství zařízení, vybavit nové kanceláře, zařizovat azylové byty apod.

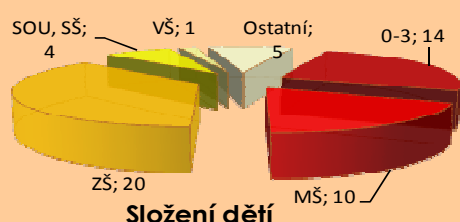
Vzhledem k výše uvedeným skutečnostem vztahujícím se k výpovědi z nebytových prostor jsme byli nuceni především se zaměřit na často velmi kritickou situaci uživatelů pramenící z ukončování pobytu v našem zařízení, a to v součinnosti dalších dvou služeb poskytovaných o. s. Společnou cestou – Občanské poradny a sociálně aktivizačních služeb pro rodiny s dětmi. Bylo nutné intenzivně komunikovat dalšími neziskovými organizacemi poskytujícími azylové služby, které nám vyšly vstříc, a mnohým z našich uživatelů nabídly střechu nad hlavou.

Uživatelé, kterým se podařilo získat sociální byty od jednotlivých městských částí nebo podnájem/pronájem, odcházeli narychlo do



nevybavených bytů, často holobytů, nebyli na tak rychlý přesun připraveni. Jejich vybavení sestávalo pouze z osobních věcí, neměli žádný nábytek, postele apod. Nebyli za tak krátkou dobu, kterou na přesun měli schopni našetřit patřičný obnos, aby si případné zařízení mohli zakoupit. Z tohoto důvodu o. s. Společnou cestou využilo část svého zařízení z prostor v Donovalské 1862 a klienty obdarovalo potřebným vybavením.

Přechodem na nový způsob poskytování služby došlo k částečné obměně pracovního týmu, který musel být vyškolen (týdenní školící pobyt a průběžné vzdělávání šité na míru pracovníkům). Kvalita poskytované služby je odvozena od nových metodických postupů a metod práce s uživateli v samostatných azylových jednotkách. Průběžně se zpracovávaly metodické materiály, provozní řády s ohledem na charakter takto poskytované služby,



neboť nebylo možné přenést materiály, které byly připraveny pro poskytování služby tzv. pod jednou střechou.

Bylo nutné nastavit efektivní systém komunikace mezi pracovníky pohybujícími se v terénu, předávání informací, dále mezi pracovníky a uživateli služeb. Přistoupili jsme k opatřením, která optimalizovala službu, což v praxi znamená, že pracovníci mohou efektivně

fungovat i mimo administrativní a provozní zázemí (mobilní telefony a internet). Tím se daří efektivně podávat a zpracovávat informace o poskytované službě a situaci uživatelů. Sociální práce v samostatných bytových jednotkách vyžaduje náročnou koordinaci, spolupráci a sehranost celého týmu a jasně rozdělené kompetence. Takto efektivně nastavený systém přispívá ke kvalitě poskytované služby, má jasná pravidla, čímž předcházíme tím porušování práv uživatelů i možným střetům zájmů.

Nový způsob vnímání samostatných bytů jako azylových s sebou přinesl celou řadu inovací, a to především směrem k uživatelům služby. Inovativnost spočívá především v tom, že dochází k přirozené integraci uživatelů do běžného života a adaptace na dané prostředí, které není přímo spojené s institucí, což vede k získání větší zodpovědnosti a osamostatnění se.



Mezi uživateli azylového ubytování převládají mnohoproblémové rodiny, jejichž nepříznivá situace je v první řadě spojena se ztrátou bydlení, ale také s mnohočetnými problémy (patří sem např. nezaměstnanost, domácí násilí, zkušenost s alkoholovými i nealkoholovými závislostmi některého ze členů rodiny, vztahové problémy, zkušenosti s ústavní výchovou, trestnou činností apod.), v jejichž kontextu krizová situace vznikla a



také se v něm musí řešit. Kumulace problémů negativně ovlivňuje a velmi komplikuje jak možnosti překonání nepříznivé (krizové) sociální situace, tak i perspektivu uschopnění uživatelů k samostatnému fungování a omezení závislosti na sociálním systému. Abychom mohli účinně a efektivně pomáhat a podporovat mnohoproblémové rodiny ubytované v azylovém domě, je nezbytná spolupráce a součinnost všech zainteresovaných stran (úřadů městských částí, OSPOD, školských zařízení, kurátorů, probačních pracovníků, policie a jiných specializovaných pracovišť).

Počet ubytovacích dnů a nocí		
Celkem 5 775 noclehů	2 538 noclehů dospělým	3 237 noclehů dětem

„Psáno životem“

Uvedený příběh je skutečný, změněny jsou pouze údaje, které by mohly vést k identifikaci uživatelky.

Jmenuji se Eva, jsem z Prahy a je mi 21 let. Mám tři děti, tříletého Honzíka, dvouletou Klárku a měsíčního Josífka. Můj život je jedna velká smršť nepovedených vztahů. Kdy to všechno konečně skončí?

Mám základní školu a nastoupila jsem do učení v oboru kuchař-číšník. Od svých sedmnácti let jsem žila sama na podnájmu. V té době jsem si našla přítele. Byl to voják z povolání. Otěhotněla jsem brzy poté, co jsme se poznali. Jakmile se však dozvěděl, že se mnou čeká dítě, opustil mě. Kvůli těhotenství jsem také musela odejít z učení. Pak jsem se seznámila se Stanislavem. Byl milý a já jsem měla radost, že se mnou chce být i přesto, že čekám dítě s jiným mužem. Brzy na to jsme se vzali. Přestěhovali jsme se spolu na podnájem do Čerčan, ale po měsíci jsme si našli lepší bydlení, a tak jsme se opět stěhovali do podnájmu zpátky do Prahy. Honzík se narodil až po naší svatbě, ale krátce na to jsem znovu otěhotněla. Tentokrát již se Stanislavem. Jenže počáteční nadšení z tohoto vztahu začalo brzy pomalu vyprchávat. Stanislav se začínal ukazovat jako nesnášenlivý a agresivní člověk. Naše spory pak vedly k rozchodu. Navíc se v mém životě objevil Tomáš. Pro mě to byla zase hvězdička naděje, že nebudu sama a že po nevydařeném vztahu se Stanislavem najdu opět pro sebe i své děti trochu opory a zázemí. Nebyla jsem schopná platit sama dál nájem v Praze, a tak jsem se na čas přestěhovala i s dětmi k rodičům. To už jsem byla opět těhotná, tentokrát s Tomášem. V létě 2008 jsem se i s dětmi od rodičů odstěhovala. Přestěhovali jsme společně do jedné malé vesničky za Prahou. Náš vztah s Tomášem zpočátku klapal, on chodil do práce a byl milý na děti. Rozhodla jsem se i proto udělat tečku za předchozím vztahem a rozvést se se Stanislavem. Hned v září 2008 jsem podala žádost o rozvod. Brzy poté se i ve vztahu s Tomášem začaly objevovat trhliny. Po přestěhování mimo Prahu se u něj začaly projevovat problémy s alkoholem, o kterých jsem předtím



neměla žádné ponětky. Začali jsme mít kvůli tomu konflikty a i on se ukázal jako agresivní člověk.

Kvůli pití na pracovišti navíc přišel o práci u jedné bezpečnostní agentury. Dostali jsme se kvůli tomu do finanční krize, protože já s dětmi jsem do práce nemohla. Snažila jsem se vypomáhat, jak se dalo, a načerno jsem nějakou dobu pracovala jako dispečerka taxislužby. Dál to už nešlo, protože se blížil termín porodu. V půlce ledna 2009, po návratu s Josífkem z porodnice, došly naše spory tak daleko, že se na mě během jedné hádky vrhnul a začal mě škrtnout. Z toho šoku jsem přišla o mléko a nemohla jsem Josífka kojit. Bez práce Tomáš pil i doma a začal si svou nespokojenost vybíjet také na dětech. Když asi před dvěma týdny napadl Klárku, došlo mi, že takovou situaci už dále nemůžeme snášet. Kde by jeho násilí mělo hranice?

Vzala jsem děti a pár nejdůležitějších věcí a utekla jsem od něj. Honzík i já máme šelest na srdci a u mě nedávno zjistili i nedostatečnou funkci ledvin. Tato bezvýchodná situace nás naprosto vyčerpala. Podařilo se mi nakonec získat kontakt na azylový dům o. s. Společnou cestou, kde nás ihned přijali, ačkoli sami pracovníci bojovali o jeho existenci. Byla to naše záchrana, protože venku mrzlo a sněžilo a my jsme neměli kam jít, všechny azylové domy byly plné.

V azylovém domě jsme dostali okamžitou pomoc. Kromě poskytnutí ubytování, sociální pracovníci občanského sdružení kontaktovali sociální odbor v místě mého trvalého bydliště a vysvětlili jim celou naši situaci. Poradili mi, na jaké sociální dávky mám nárok, a jak o ně požádat, protože jsem o této možnosti nevěděla, a dále mi poradili, abych si podala žádost o byt na bytovém odboru. Právník občanského sdružení mi pomohl sepsat trestní oznámení na mého nyní již bývalého přítele. Tato situace se na nás podepsala ještě jinak. Josífek dostal den po příchodu do azylu vysoké horečky a jeho stav začal být natolik vážný, že musel být hospitalizován v nemocnici. Honzík dostal chřipku. I v této věci se pracovníci Společné cesty spojili s naším ošetřujícím lékařem.

Doufám jen, že se co nejdříve děti uzdraví, zvládneme se v situaci zorientovat a postavíme se brzy na své vlastní nohy. Škoda jen, že nebudeme moci v tomto azylovém domě zůstat déle, ale budeme se muset znova stěhovat. O .s. Společnou cestou samo totiž dostalo od Městské části Praha 11 výpověď a bude muset do dvou týdnů azylový dům zavřít. Ani přesto nás jeho pracovníci nenechali na holičkách a kontaktovali obdobn



é zařízení pro maminky s dětmi, kde si nás převezmou v nejbližších dnech.



Sociálně aktivizační služby pro rodiny s dětmi

V prvním čtvrtletí roku 2009 došlo k přesunu místa poskytování služby do prostor Sborového domu Milíče z Kroměříže ČCE na adrese Donovalská 2331, Praha 11. Sborový dům slouží jako zázemí pro sociální pracovníky poskytující službu, dále jako kontaktní místo pro zájemce o službu, pro ambulantní formu poskytování služby a jako místo pro realizaci volnočasových aktivit pro děti a dospělé a doučování.

V období přesunu a změn spojených s likvidací objektu, včetně Azylového ubytování pro matky a rodiny s dětmi a Občanské poradny, jsme byli nuceni přizpůsobit poskytování sociálně aktivizačních služeb podmínkám, ve kterém se naše sdružení ocitlo tak, abychom i nadále zajišťovali kvalitní služby reagující na aktuální a akutní potřeby uživatelů. Vzhledem k náročnosti přesunu a maximálnímu nasazení pracovníků souvisejících s přesunem služby byla do registrací zanesena změna týkající se kapacity služby. Nová kapacita ambulantní formy služby je 50 uživatelů a terénní formy 60 uživatelů.

Vzhledem k výše uvedeným informacím o transformaci zařízení se služby v první polovině roku 2009 soustředily na podporu a praktickou pomoc uživatelům Azylového ubytování (původně OPC JM). V praxi to znamenalo věnovat zvýšenou pozornost podpoře při hledání vhodného ubytování, praktické pomoci při vystěhovávání, podpoře při vybavování bytů, které někteří uživatelé dostali od příslušných městských částí, které ale nebyly zařízené. Zvýšenou pozornost a terénní i ambulantní služby jsme poskytovali rodinám, které takto narychlo odešly do obecních bytů či jiné formy bydlení. Bylo nutné s nimi být v kontaktu formou terénní služby a podporovat je při jejich běžném fungování.

Během roku se nadále uskutečňovaly činnosti a realizovaly volnočasové aktivity – doučování, podpora při přípravě na školní výuku ve spolupráci s rodiči, programy pro školní děti (výtvarný kroužek za součinnosti studentů VOŠ Jabok), jednorázové volnočasové aktivity (sportovní vyžití, návštěva Národního muzea, naučné vycházky po Praze, výlet na Karlštejn, oslava Vánoc apod.). Dále byl realizován týdenní pobytový tábor pro sociálně znevýhodněné děti uživatelů Azylového ubytování o. s. Společnou cestou s bohatým program, kterého se zúčastnilo 9 dětí.

I v roce 2009 jsme pokračovali v aktivitách spojených se zaměstnaností uživatelů, jako je podpora při hledání a udržení zaměstnání, podpora při hledání dlouhodobější formy ubytování apod. Ve spolupráci s Občanskou poradnou cestou byly řešeny komplikované situace spojené se zadlužeností



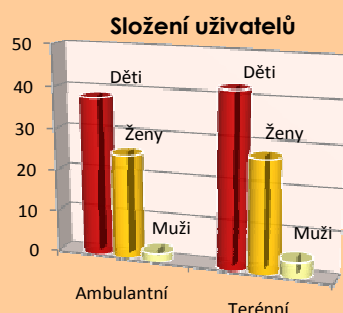
uživatelů, určení otcovství, výživného, svěření dítěte do péče apod.

Bývalým klientům Azylového ubytování, kteří byli aktuálně nezaměstnaní, jsme v rámci služby aktivizace rodin umožnili zvýšit si příjem dohodou o provedení práce na činnosti související s likvidací a stěhováním objektu v Donovalské ul. 1862 (viz výše).

Služba SAR je poskytována na základě písemné dohody mezi poskytovatelem a uživatelem. Smlouva o poskytnutí sociální služby se s uživatelem uzavírá s ohledem na jeho potřeby a cíl, který uživatel sám formuluje a který zároveň slouží jako podklad pro tvorbu individuálního plánu. Zaměřujeme se na podchycení problému u žadatelů o azylové ubytování pro matky a rodiny s dětmi a podle potřeby a individuálního posouzení situace s nimi pracujeme na řešení jejich nepříznivé sociální situace.

Počet uživatelů služby			
Terénní forma			
Děti	42	Ženy	27
Dospělí	31	Muži	4
Ambulantní forma			
Děti	38	Ženy	25
Dospělí	27	Muži	2

Sociálně aktivizační služby jsou důležitou službou poskytovanou o. s. Společnou cestou. Díky činnostem a aktivitám, které jsou náplní SAR, pomáháme rodinám s dětmi, které nejsou schopni náročné sociální situace zvládnout samy, ani s podporou rodiny, zmírňujeme následky těchto situací a předcházíme tak jejich sociálnímu vyloučení nebo odebrání dětí do ústavní péče. Proto realizaci této služby plánujeme i v roce 2010.



Odborné sociální poradenství Občanská poradna

Nebytové prostory Donovalská 1862 bylo o.s. Společnou cestou nuceno vyklidit v návaznosti na výpověď nájmu ze strany Městské části Praha 11 k 28.2.2009. Po dvoutýdenním přerušení provozu byla občanská poradna v polovině března znovu otevřena pro veřejnost a to v sousední budově Sborového domu Milíče z Kroměříže. Vzhledem ke skutečnosti, že tento objekt po vyklizení objektu Donovalská 1862 slouží též jako kontaktní místo pro služby azylového domu a aktivizace rodin s dětmi, je možné pokračovat v těsné spolupráci jednotlivých typů služeb poskytovaných sdružením .nuceno vyklidit v návaznosti na výpověď nájmu ze strany Městské části Praha 11 k 28.2.2009. Po dvoutýdenním přerušení provozu byla občanská poradna v polovině března znovu otevřena pro veřejnost a to v sousední budově Sborového domu Milíče z Kroměříže. Vzhledem ke skutečnosti, že tento objekt po vyklizení objektu Donovalská 1862 slouží též jako kontaktní místo pro služby azylového domu a aktivizace rodin s dětmi, je možné pokračovat v těsné spolupráci jednotlivých typů služeb poskytovaných sdružením.

Počet uživatelů	
Celkem uživatelů	1 981
Počet konzultací	2 212
Celkem dotazů	2 581

Složení dotazů	
Sociální dávky	216
Sociální pomoc	13
Pojištění	300
Pracovně – právní vztahy	569
Bydlení	232
Rodina a vztahy	267
Majetkoprávní vztahy	337
Finanční problematika	91
Zdravotnictví	4
Školství a vzdělávání	5
Ochrana spotřebitele	30
Základy práva ČR	3
Právní systém EU	23
Občanské soudní řízení	382
Veřejná správa	52
Trestní právo	57



Přehled hospodaření

HOSPODAŘENÍ V ROCE 2009	
Náklady	
Spotřeba energie	411 000,-
Spotřeba materiálu	362 000,-
Opravy a údržba	427 280,-
Cestovné	41 500,-
Ostatní služby	1 415 220,-
Osobní náklady	2 299 000,-
Daně a poplatky	7 000,-
CELKEM NÁKLADY	4 963 000,-
Výnosy	
Příjmy od klientů	350 000,-
Dotace MPSV	2 932 000,-
Dotace Magistrátu hl. m. Prahy	940 000,-
Přijaté příspěvky (dary MČ, PO a FO)	666 000,-
CELKEM VÝNOSY	4 890 000,-

V roce 2009 nás podpořili:

- ☐ Ministerstvo práce a sociálních věcí ČR
- ☐ Magistrát hl. m. Prahy
- ☐ Městská část Praha 3
- ☐ Nadace Via – fond T-Mobile
- ☐ Asociace občanských poraden
- ☐ Evangelický sbor německého jazyka v Praze
- ☐ Der Evangelisch - Lutheran Kirche in Bayern
- ☐ Evangelische Stadtkirchenkreis Marburg
- ☐ Prins software, s. r. o.
- ☐ Paní Daniela Bísková
- ☐ Pan Kamil Novák

Všem dárcům tímto děkujeme za podporu a přízeň.



ASOCIACE
OBČANSKÝCH
PORADEN

